

a 3595 lakossal bíró Nagy-Torák község évi szükséglete 26.415 korona 24 fillért,
a 3428 lakossal bíró Szerb-Elemér község évi szükséglete 22.680 korona 71 fillért,
a 2721 lakossal bíró Nagy-Teremia község évi szükséglete 29.942 korona 47 fillért.

a 2146 lakossal bíró Hertelendyfalva község évi szükséglete 19.674 korona 7 fillért,

a 2129 lakossal bíró Sándoregyház telepes község évi szükséglete 29.226 korona 40 fillért tesz ki, akkor teljes tisztelettel kérjük, hogy az ezen községek bármelyikénél több, azaz 3600 lakossal bíró felső-muzslyai telepes község hogyan akarja 7200 koronával évi háztartását fedezni.

Nehogy azonban bárki azt mondhasa, hogy az elősorolt községek talán évenként az általuk felvett költsön annuitásaival kénytelenek költségvetésüket megterhelni, példaként bemutatjuk az első helyen említett Nagy-Jécsa község részletezett évi kiadásait:

Állami adó	45	kor.	—	fill.
Tisztviselők	4823	"	—	"
Iskola	1898	"	—	"
Irodaszükséglet	600	"	—	"
Épületek fentartása	2100	"	—	"
Fűtés, világítás	1014	"	—	"
Utátalány	260	"	—	"
Vegyés utiköltség	160	"	—	"
Ujjonozás	90	"	—	"
Újságok, törvények és rendeletek	160	"	—	"
Puskapor	10	"	—	"
Előre nem látott költség	700	"	—	"
Tanítói nyugdíjalap	562	"	—	"
Autograf	94	"	—	"
Jegyzői nyugdíjárulék	297	"	12	"
1% szegényalap-járulék	399	"	59	"
Papi széna előáll.	200	"	—	"
Megyei utadó	132	"	09	"
Szolgák terménybeli fizetése	1113	"	32	"
Korcsma vételára	969	"	92	"
Szolgák készpénzbeni fizetése	98	"	—	"
Végrehajtási költség	30	"	—	"
Egészségügyi kiadás	50	"	—	"
Illeték egyenérték	32	"	20	"
5% megyei pótdadó	1997	"	93	"
5% iskola pótdadó	1997	"	93	"
Csikósok és pástorok fizetése	3312	"	40	"
Utak, hidak stb. jókarban tartása	233	"	—	"
Járási utépítés	384	"	—	"
Gyepmester	112	"	76	"
Mének és bikák	1000	"	—	"
N.-Szentmiklósi földműves iskola	200	"	—	"
Felsőtorontáli árm. társaság	175	"	50	"
Szőlőcsészék	330	"	—	"
Zab a meneknek	365	"	—	"
Kanok tartása	700	"	—	"
Istálló szerek	78	"	—	"
Körállatorvos	116	"	94	"
Földadó legelő után	2022	"	32	"
Éjjeli örök	1737	"	22	"
Tüzoltó szerek	69	"	—	"

Összesen . . . 30673 kor. 13 fill.

A felső-muzslyai községi pótdadója, ha a nekünk annak idején bemutatott helytelen próbaköltségvetést helyesnek is fogadjuk el, évenként 7200 koronát és 12 év alatt összesen olyan 86.400 koronát tenne ki, mit okvetlenül az utolsó fillérig be kellene hajtani.

A felső-muzslyaiak a lefolyt 12 év alatt átlag évi 4000 koronával járultak Nagybecskerek

és úgy koppantak a botütések a fejemen, mintha diónagyságu jégdarabok hullottak volna reá. Kibájtam, ordítottam, de tanítványaim egyre csak ütöttek-verték, míg végre a nagy jajveszékésemre odaszaladt a feleségem, elkergette tanítványaimat és kihuzott a korszórból. A kancsó persze darabokra törött. Én pedig alig tudtam kiheverni azt az istentelen verést . . . De nem is mentem ám többet az iskolába!

Ezután a harmadik molla mondta el a maga esetét.

— Én is tanító voltam és velem is ilyen komisz dolog történt. Egyszer a csöbör beleesett a kutba. Egyik tanítványomat akartam leküldeni érte, de egyik sem mert vállalkozni arra, hogy a vedret kihuzza a kutból. Nem tehettem tehát egyebet, mint hogy magam szálltam le a kutba. A derekam köré kötöttem a kötelet és meghagytam tanítványaimnak, hogy erősen tartsák a végét. Már a fele-utban voltam, amikor az egyik tanítványom ásitozni kezdett. Náluk pedig az a szokás, hogy ha valaki ásit, úgy a többiek tapsolni kezdenek, mert így hamarabb elmúlik az ásitás. Tanítványaim most sem mulasztották ezt el. Elengedték a kötelet, összeütötték tenyereiket és én hanyatthomlok lebukfenceztem a kutba. Végre a feleségem és a szomszédok segítségével valahogyan sikerült kimásznom a vízből. Ez után az eset után persze senki sem küldte többé a gyermekét hozzám az iskolába s én vándorbotot vettem a kezembe és most gyalog járom a világot.

A lovas pedig ezt mondta:

— Mind a hármatoknak szólt a köszöntésem.

város községi terhehez és 24.525 kor. 23 fillérral hátralékban vannak ma is és ezen összeg azonnali könyörtelen behajtására városi közönségünknek joga van, még az esetre is, ha a Felső-Muzslya nem is szakadna el és nem alakulna önálló községgé. (Folytatjuk.)

HIREK.

Tájékoztató.

A gőzfürdő (telefon 118. szám) mindennap reggeli 10 órától kezdve délig az urak részére nyitva van; hölgyek részére minden kedden és pénteken déltől 15 óráig délután; ugyanazon napokon este 1/4-től 1/8-ig urak részére is. Vidéki hölgyek részére minden nap délben gőzfürdő. A kádfürdő egész nap nyitva marad.

— **A vörös-kereszt Torontálban.** A vörös-kereszt egylet központi igazgatóságának közlése szerint a torontálmezei vörös-kereszt választmány ügyvezetése alatt álló ferenchalomi (Franzfeldi) fiókegylet 25 rendes taggal és 1380 korona 80 fillér vagyonnal rendelkezett. Elnöke: Bohus Károlyné; alelnöke: Ruppenthal Adámné; jegyzője: Lemle Rezső; pénztárnoka: Lemle Rezsóné; orvosa: dr. Stromszky Adolf. A fiókegyleti választmány kis körben élénk tevékenységet fejtett ki. Így a karácsonyi ünnepek alkalmával 11 szegény iskolás gyermeket ruházott fel s alaptökeje gyarapítására tancmulatságot rendezett, melynek tiszta jövedelme 37 korona 26 fillér volt. Ugyancsak a torontálmezei választmány utján vette a központi igazgatóság a katalinfalvai fiók-egylet pénztári számadását, melyből kiűnik, hogy a fiók-egyletnek volt 11 rendes tagja és 280 korona 37 fillér vagyon. Elnökei: Holcz Ferenc plébános és Putz Amália, pénztárnok Zachariás Antal, orvos dr. Putz Jakab. A fiókegylet a múlt év folyamán három érdemes szegényt részesített pénzbeli segélyben. — **Melenec község előjárósága** községi kórházában 16 beteg katonára számára kiegészítő kórházat létesít. Saját költségén gondoskodik a betegek beszállításáról, valamint a teljes ellátásról és ápolatásról is. Kezelő orvos dr. Rankovits Szilárd. Tudósító: Theodorovics N. jegyző. — **Bogáros község lakosai** 30 lábbadozó katonára ingyenes ellátására és ápolatására tettek ajánlatot. Kezelő orvos dr. Hercz Samu községi orvos. Tudósító Dumsits Lajos. A lábbadozók a sándorházai, esetleg lovrini vasuti állomásról községi fuvarosok által szállíttatnak be.

— **Áthelyezések.** Az igazságügyminiszter Kopeczek József billédi kir. járásbírósi aljegyzőt a zombolyai kir. járásbíróshoz helyezte át. — **Parus Béla** nagybecskereki vasuti gyakornokot a magyar államvasutak szegedi üzletvezetőse Zomborba helyezte át.

— **A város vámszedési joga.** Nagybecskerek város vámszedési jogosultsága október 10-én lejárván, dr. Grandjean József polgármester folyamodott a kereskedelmi miniszterhez, hogy míg a vasuton érkező áruk után és a hét soromponál szedett köveztvám iránti tárgyalásokat befejezti, a város vámszedési jogosultsága hosszabbtassék meg. A kereskedelmi miniszter ma érkezett leiratában értesíti a várost, hogy kérését teljesíti s a vámszedési jogosultságot a kérelem értelmében meghosszabbítja.

— **Adomány a szegény iskolásgyermeknek.** Haidegger Ödön helybeli kereskedő a központi állami iskolába járó 3 fiú és 2 leánynak 5—5 koronát ajándékozott s őket azonkívül édeségeikkel is megörvendeztette. Kokits A. F. kereskedő a kézmunkához szükséges különféle anyagot küldött a szegény leánygyermek részére. Mesznik Imre kereskedő pedig 10 pár téli harisnyát adott 10 leánygyermek számára, mely kegyes adományokért az intézet nevében hálás köszönetet mond az igazgató.

— **Megyebizottsági tagválasztás.** Oppován, mint lapunknak jelentik, Mesterovics István antalfalvai birtokost nagy többséggel megyebizottsági taggá választották.

— **Eljegyzés.** Herlieska Pál fiúmei mozdonyvezető tegnap eljegyezte Nagybecskereken Siro Erzsike kisasszonyt, özv. Siro Lajosné szeretetreméltó leányát.

— **Uj halottkém.** Nagybecskerek város polgármestere Rossmann Győző rendőrőrmestert, miután az előirt képesítő vizsgát a városi főorvos előtt letette, kinevezte Felső-Muzslyára halottkémnek.

— **Felhívás.** A torontálmezei magyar köznevelődési egylet, f. évi november hó 15-én, felnöttek számára ingyenes magyarnyelvi esti tanfolyamot nyit meg, mely 5—6 havi időtartamra van tervezve. A tanítás a központi állami népiskola földszinti tantermeiben történik, hetenkint háromszor, és pedig később megállapítandó uapokon, este 7 órától 8-ig. A tanfolyamban részt vehetnek férfiak és nők egyaránt. A kik beiratkozni óhajtanak, jelentkezzenek Baaden Károly iskolaigazgatónál a központi állami iskolaépület-

ben. A résztvevők érdekében nagyon kívánatos volna, hogy minél többen jelentkezzenek, hogy a hallgatókat legalább két csoportra, a kezdők és haladók csoportjára lehessen osztani, s hogy így mindegyik csoport külön-külön tanító vezetése alatt külön-külön osztályban részesülhessen oktatásban, mi a tanítás eredményére nagyon előnyös befolyással lenne. Egyletünk megadja az alkalmat, hogy mindenki megtanulhassa nemzeti szép és zengzetes nyelvünket, hogy abban tökéletesithesse magát és ismereteit gyarapíthassa, tehát használja fel mindenki e kedvező alkalmat, hogy megtanulja azon nemzet nyelvét, melynek ő is tagja és mely nyelvismeret nélkül ma már senki sem boldogulhat és nem érezheti magát otthon saját hazájában. Az igazgatóság.

— **Nagy tűz Zombolyán.** Mint zombolyai tudósítónk jelenti, vasárnap este nagy tűz pusztított Zombolyán. A tűz Birkenheuer Mátyás zombolyai gazda udvarán keletkezett s miután a szalma és szénakazlakat s az összes gazdasági épületeket és felszereléseket elhamvasztotta, a szomszéd Becker József udvarába is átsapott, úgy hogy a tüzet csak másnap este sikerült teljesen eloltani. Ember vagy állat ugyan nem esett a lángok martalékául, de az épületekben és felszerelésekben okozott kár több mint tizezer korona. Az elégett dolgok nagy része biztosítva volt.

— **A szegedi Csillagbörtön új igazgatója.** A szegedi Csillagbörtön igazgatói állásában ismét változás történt. Grigár Róbertet ugyanis, a ker. börtön jelenlegi igazgatóját az igazságügyminiszter az illavai fegyház igazgatójává nevezte ki. A szegedi Csillagbörtön új igazgatója Mészáros József lesz, aki most a soproni fegyház igazgatói állásában van.

— **A féláru vasuti jegyek.** A magyar államvasutak igazgatósága közli: A jövő 1903. évre érvényes féláru vasuti jegy váltására jogosító arcképes évi igazolvány kiállítására immár kezdetét vette. Miután a jelenleg érvényben levő igazolványoknak 5 évi időszaka ez évvel letelek, azok többé nem érvényesíthetők és új igazolványok állíttatnak ki. Minthogy az új igazolványok kiállítását jelentékenyen több időt vesz igénybe, mint az egyszerű érvényesítés, ennélfogva saját érdekükben ismételtten figyelmeztetnek az igényjogosultak, hogy igazolványaik kiállítását a magy. kir. államvasutak igazgatóságától (Budapest, Andrássy-ut 73—75. szám) haladéktalanul kérelmezzék. Az igazolványok kiállítása ugyanazon módon kérelmezendő, miként ez a megelőző években is történt. A tényleges szolgálatban állók által ugy nis rendes szolgálati uton, a nyugdíjasok által pedig hatóságilag láttamozott kérvényekkel, a kérvényen az a körülmény, hogy a kérelmező nyugdíjas és évi fizetéssel ellátott állása nincs, hivatalosan igazolandó. Minden egyes kérelmező részéről ezuttal teljesen új, a legutóbbi időből származó látogatójegy nagyságu fénykép csatolandó s annak alsó részén neve sajátkezüleg s olvashatóan reá irandó. Már használt, lebélyezett, avagy hibás fényképek visszaküldetnek.

— **Szerencsétlenség a makó-nagyszentmiklósi vasuton.** A makó-nagyszentmiklósi vasut építésénél tegnap reggel szerencsétlenség történt. Benkő István fuvaros kocsiával át akart haladni az átjárón, mikor a pályán egy homokszállító vonat robogott, mely elgázolta kocsiját. Benkő szörnyet halt, a fejét levágták a vonat kerekei. Az elgázolás miatt a vonat is kisiklott és belezuhant egy három méter mély kükigödörbe. Az utolsó kocsin levő munkások sulyosan megsebesültek. A szerencsétlenség ügyében megindították a vizsgálatot.

— **A lejtőn.** Temesvárról írják: Schwarz Péter zombolyai szatócs, ki legutóbb Temesvárról kereskedett, könnyelmű életmódja folytán tönkrement. A munkához továbbra sem volt kedve, e helyett tolvajlásokra vetemedett, sőt utóbb nem riadt vissza a betöréstől sem. Egy darabig kikerülte az igazságszolgáltatás kezét, végre azonban rajt érték s a temesvári rendőrség tegnap letartóztatta.

— **Árverés a zálogházban.** A városi zálogházban holnap délelőtt 9 órakor lesz az árverés Mattanovics György hatósági biztos közbenjöttével. A zálogház figyelmezteti azokat, akiknek árverés alá kerülő tárgyaik vannak, hogy holmijukat holnap reggel 8 óráig váltsák ki.

— **A Horgony-Pain-Expeller** igazi népszerű házi-szerré lett, mely számos családban már több mint 32 év óta mindig készletben van. Hátfájás, csipőfájdalom, fejfájás, köszvény, csuszál stb. nál a Horgony-Pain-Expellerrel való bedörzsölések mindig fájdalomcsillapító hatást idéztek elő, sőt járványkórúknál, minő: a kolera és hányóhas-folyás, az altestnek Pain-Expellerrel való bedörzsölése mindig igen hasznosnak bizonyult. Ezen kitünő házi-szerré jó eredménnyel használtatott az influenza ellen is és 80 f., 1 k. 40 f. és 2 k. árban a legtöbb gyógyszerertárban kapható, de bevásárlás alkalmával mindig határozottan: „Richter-féle Horgony-Pain-Expeller” vagy „Richter-féle Horgony-Liniment”-et tessék kérni és a „Horgony” védjegyre figyelni kell.

Színház és Irodalom.

Heti műsor:

Szerda: Édes otthon (vigjáték).
Csütörtök: Katalin (operette).
Péntek: Cyrano. (Kemény Lajos jutalomjátéka).
Szombat: Bocaccio (operette).
Vasárnap d. u.: Csapke Rózsi.
este: Takácsok. (Szociális színmű.)

* **A denevér.** Micsoda elementáris erő lakozhat Strauss e halhatatlan művében, hogy közel három évtized óta dominálja a világ összes színpadait, még pedig nemcsak a könnyű Muzsa hajlékaiban, de a legmagasabb zenének szentelt operaházakban is. S ami a legkülönösebb: „a denevér” népszerűsége minden új áramlatok dacára nőttön-nő. E csoda magyarázatát megtalálni nem nehéz. Az édes dallamok forrásából mindenek szeretnek inni, pedig ez a forrás oly bőven adja a legbájosabb melódiákat, mint semmiféle más operette a világon. Nem kell ide se angol tánc, se redős ruha, ugrándozó bohócok, se tarka felvonulások, elég a Strauss bűbajos zenéje, melyet újból és újból hallani kíván az, ki egyszer élvezte.

Deákék sok igyekezettel és igen tisztességes eredménnyel láttak hozzá a „denevér” szépségeinek kiaknázásához. Első sorban (nemcsak udvariasságból) a hölgyekről kell megemlékeznünk. Tomori Melissza énekekben és játékokban oly kiváló Adél, melyért bennünket sok nagy színpad megirigyelhet. Hegyi Aranka óta a második felvonásbeli híres cicus-kuplét nem hallottuk annyi temperamentummal, de amellett válogatott izléssel előadni, mint tegnap este Tomoritól. Meg is kellett ismételnie, szintazonképen a harmadik felvonásbeli parádés áriát, melyben egyaránt brillírozott a színész és énekesnő. Szép sikere volt Honti Elmának is, ki tünde csengő hangon énekelte Rozalinda gyönyörű áriát. A sűrű felhangzó tapsból neki is bőven kijutott. Deák Péterné a legkedvesebb Orlovsky, ki valaha estélyt rendezett, ő is élénk tapsot kapott a „chacun à son goût” szellemes előadásáért. A férfiak közül első sorban Cathryról kell megemlékeznünk, egy elegáns, gavallér Frankról. Cathry kitűnően találja el az ilyen bonvivant alakok hangját s intelligens játékkal tegnap is lényegesen hozzájárult a kitűnő hangulat emeléséhez. Vágó mint Froesch gondosan kerülte a túlzás veszedelmeit s talán épen ezért ért el nagy hatást. Lorándi a nála többször méltott énekművészettel látta el Alfréd szerepét, Kemény pedig vitézül küzdött meg az egyéniségének meg nem felelő Eisensteinnal. Ének és zenekar tegnap is feladatuk magaslatán állottak.

* **Kemény Lajos jutalomjátéka.** A színtársulat jeles tagjának Kemény Lajosnak pénteken, november 14-ikén lesz a jutalomjátéka a Cirano de Bergeracban, melyben multkor a címszerepet kiváló művészettel és nagy hatással játszotta.

* **Az édes otthon.** Ma este Valebreque vigjátéka. Az édes otthon kerül színre a színházban. A főbb szerepeket: Somlár, Cathri, Kemény, Lorándi, Pécsi, Györi Matild, Deákné, Cathriné és Tóth Stefike játsszák.

* **Uj színház Makón.** Ismeretes a makói színház hatóságának az a határozata, hogy mozgalmat indít egy új közsínház építésére. A városból is hozzájárulást kért. Tegnapelőtt tartotta meg Makó városa rendes közgyűlését, amelynek legkiemelkedőbb eseménye az, hogy a képviselőtestület tízezer koronát szavazott meg az új színház építésére, melyet a Hollós Kornélia-alaphoz fognak csatolni, hogy az új muzsaház minél előbb fölépülhessen.

* **Révai Kalendárium 1903.** A könyvvásárló közönség körében nagy népszerűségnek örvendő Révai Kalendáriumnak most jelent meg az 1903. évre szóló folyama. Mint a multban, úgy most is igen érdekes és változatos a tartalma. Célja e kalendáriumnak, hogy megösmertesse és megkedveltesse a publikummal a magyar irodalom kiválóbb termékeit, azokat, melyeket megszerezni érdemes is, szükséges is. Emellett hasznos utmutással szolgál a könyvvásárlásra és könyvtárberendezésre nézve, érdekes cikkekben tárgyalja az irodalmi kérdéseket és elbeszéléseket közül a legkiválóbb írók tollából. Tartalmából kiemeljük Salgó Ernő cikkét Rákosi Viktorról, kinek munkái most indulnak meg egyöntetű összkiadásban, ami az ideai könyvpiac legfontosabb eseménye. Érdekes irodalmi ujdonságul jelzi továbbá Falk Miksa „Kor és jellemrajzok” című művének megjelenését és érdekes cikket hoz a jeles politikusról. Az ismeretterjesztő cikkek egész sora mellett Jókai Mór, Mikszáth Kálmán, Eötvös Károly és Rákosi Vik-

tor elbeszélései gazdagítják a kalendárium tartalmát. A Révai Kalendáriumot ingyen kapja meg bárki, ha a Révai Testvérek Irodalmi Intézet Részvénytársaságához Budapest, VIII. Üllői-ut 18. forduló.

ESKÜDTSZÉK.

* **Halálos vita.** A nagybecskereki esküdtszék ma tárgyalta Gruja Jefta nagytoráki lakos bűnügyét, aki folyó évi augusztus hó 28-án Béga-szentgyörgyön Mutz Rakila, szintén nagytoráki asszonyt vita közben egy vasvillával úgy ütötte fejbe, hogy a szerencsétlen asszony néhány nap múlva meghalt. A mai tárgyaláson a bíróság következőképen alakult meg: Elnök: Polgár Sándor dr., szavazó bírák: Duka László és Kövér Lajos, ügyész: Wiedorn Adolf dr., védő ügyvéd: Handler Lázár dr., jegyző: Horváth Boldizsár, esküdtek: Samarjai József, Benkőczy Albert, Csonti János, Winkler Ignác, Petrikovics Róbert, Besser György, Kaszás Kálmán, Pál János, Dulovics Makár, Konkoly Lajos, Keresztes Aladár és Kocsis Mihály.

Az elnök felhívására a vádlott a következőképen adja elő a dolgot: Mutz Rakila és ő folyó évi augusztus hó 28-án Béga-szentgyörgyön cséplési munkálatot végeztek. Vacsora közben egy vizeskancsó fölött vitába elegyedtek, amiből tetlegesség támadt. Először Gruja egy üres tisznyával megütötte Mutz Rakilát, mire a már amúgy is dühös asszony vasvillát ragadott, melylyel a vádlott felé rohant. A vádlott azonban kikerülte a reá mért csapást s egy tisznyával az asszonyt fellökte, a vasvillát pedig a kezéből kicsavarta.

Az asszony erre még inkább dühbe jött s sértő kifejezésekkel illette a vádlottat, mire ez szintén kijött a sodrából s a kezében levő vasvilla nyelével Mutz Rakilára ütött, még pedig úgy, hogy az asszony összeroskadt s harmadnapra reá meghalt.

A kihallgatott tanúk megerősítik a vádlott vallomását, a melyeknek meghallgatása után a délután folyamán az ügyész és a védő elmondották beszédüket.

Ítélet csak estefelé lesz.

TÁVIRATOK.

Országgyűlés.

A képviselőház ülése november 12-én.

— Távirati tudósítás. —

Budapest, november 12.

A képviselőház mai ülésének elején Fejérváry Géza báró honvédelmi miniszter betérjeszti szokásos évi jelentését az önkéntesek vizsgálatáról, a katonai öngyilkosságokról s a honvédséghez átlépett közös hadseregbeli tisztokról.

A Ház a jelentést a véderő-bizottsághoz utatítja.

Ezután folytatják az indemnitás tárgyalását.

Először Szalay László szólal föl a javaslat ellen.

Utánna Pichler Győző szólal föl és a paktumot fejtegetve, hosszan polemizál Rakovszkyval és Széll Kálmán miniszterelnökkel.

Azután kardoskodik az önálló vámterület mellett, majd letesz a Ház asztalára egy csomó magyart gyalázó osztrák lapot. Végül bejelenti, hogy a függetlenségi párt a katonai javaslatok ellen a legnagyobb obstrukciót fogja kifejteni. Az indemnitást elveti.

Barta Ödön interpellációt intéz a belügyminiszterhez a kivándorlás ügyében. Az interpellációt kiadják a belügyminiszternek.

Gizella főhercegnő Kistapolcsányban.

Budapest, november 12. (A „Toronto” ered. táv.) Gizella főhercegnő, aki tegnap reggel Bécsbe érkezett, november 15-én Kistapolcsányba utazik fiatalabbik leánya Augusty bajor hercegnő látogatására. Gizella főhercegnő két napig marad Kistapolcsányban és nov. 17-én ismét visszautazik Bécsbe.

Nessi Pál mentelmi ügye.

Budapest, nov. 12. (A „Toronto” ered. távirata.) A mentelmi bizottság tegnap este döntött Nessi Pál képviselő mentelmi

ügyében. A bizottság hat szóval öt ellen kimondotta, hogy nem látja Nessi Pál mentelmi jogát megsértettnek. Nessi Pál mellett szavazott: Olay Lajos, Sebess Dénes, Horváth Gyula, függetlenségi, továbbá Kubinyi Géza szabadelvű és Zichy Aladár gróf néppárti. Olay Lajos és Sebess Dénes különvéleményt fognak a Ház pénteki ülésén betérjeszteni.

A függetlenségi párt tegnap este értekezletet tartott, amelyen kimondotta, hogy a mentelmi bizottság ítéletét a mentelmi jogra veszedelmesnek tartja s a pénteki ülésen az ítélet ellen erősen ki fog kelni.

Meggyilkolt községi bíró.

Budapest, november 12. (A „Toronto” eredeti távirata.) Sopronból jelentik: Kozma László vásárosfalui községi bírót tegnap összeveszett a falu utcáján Bueki László földműves, miközben ez olyan dühbe jött, hogy revolvert rántott s a bírót agyonlőtte. A gyilkos azután hazafutott s magát lötte agyon.

Halálos mentés.

Budapest, november 12. (A „Toronto” eredeti távirata.) Hamburgból jelentik: A „Gudrun” nevű bárkáról a tengerbe esett egy matróz, amire társai negyedmaggokkal mentő csónakon segítségére siettek. Mentés közben a csónak felborult s mind a négy benne ülő a tengerbe esett s belefullt.

Halál a vadászatban.

Budapest, nov. 12. (A „Toronto” eredeti távirata.) Lembergől jelentik: Tegnapelőtt a majdangornyi erdőségeken (Radworna kerület) szarvasra vadászott lovag Kluczinszky Branisláv és unokatestvére lovag Starzinsky Viktor. Egymástól elválva lestek a vadra, miközben egy helyen lovag Starzinsky szarvast sejtve lőtt, de szarvas helyett unokatestvérét lötte meg, még pedig olyan szerencsétlenül, hogy Kluczinszky másnapra meghalt.

Határidő-üzlet.

Budapest november 12. (A nagybecskereki Lloyd-társulat távirata.) A mai tőzsdén az árak nagyrészt változatlanok. Déli zárlatkor a következő árakat jegyezték:

Buza áprilisra	7.43—7.44
Rozs áprilisra	6.47—6.48
Tengeri (májusra)	5.73—5.74
Zab (áprilisra)	6.28 6.30

VÁROSI SZÍNHÁZ.

Nagybecskerek, szerda, november hó 12-én:

Ujdonság!

Itt először!

AZ ÉDES OTTHON.

Vigjáték 3 felvonásban. Írta: Albin Valebreque. Fordította: Heltai Jenő.

Személyek:

Amadeé Bouneval — — — — —	Somlár
Julien Bertaus, bankár — — — — —	Chatrí Ferenc
André Taverny, bankár — — — — —	Kemény Lajos
Henry Chanvel — — — — —	Lorándi
Jean — — — — —	Péchy
Jeanne, André felesége — — — — —	Györi Matild
Lucie, Julien felesége — — — — —	Deákné
Bounevalné — — — — —	Chatriné
Irma, szobaleány — — — — —	Tóth Stefánia
Thérèse, Jeanne komornája — — — — —	Ujfalusi
Marthe, Bouneval leánya — — — — —	Hollósi Rózsi
Clára Bounevalék szobaleánya — — — — —	Szendrei Mici

Kezdeté 1/8 órakor.

Holnap, csütörtök, november hó 13-án:

KATALIN.

Operette.

Nyilttér.)*

„Henneberg-selyem“

csak alulirotnál kapható valódi minőségben, bluzok és ruháknak fekete, fehér és színes 60 krajcártól 14 fnt 65 krajcárig méterenként. Mindenki portó- és vámmentesen kapja házhöz szállítva. Mintákat postafordultával küldök. Sveiczba kétszeres levélpórtó.

Henneberg G. selyemgyára (külf. cs. kir. udv. szállító) Zürich. 208/1—8.7

*) Az e rovat alatt közöltékért nem vállal felelősséget a szerk.

Vonatok érkezése és indulása

Nagybecskerekre, illetve Nagybecskerekéről.

Érvényes 1902. október hó 1-től.

Érkezik:

a) A nagybecskereki pályaudvarra:

Temesvár, Versecz, Zombolyáról: délelőtt 9 óra 34 p.
Pancsováról: délután 5 óra 55 p.
Budapest—Szegedről: reggel 7 óra 22 p.; délután 4 óra 35 p.
Budapest—Nagykikindáról: este 9 óra 53 p.

b) A nagybecskerek-bégaparti pályaudvarra:

Zombolyáról, Verseczről, Alibunáról és Temesvárról: este 7 óra 15 p.
Módosról: minden kedden, pénteken és vasárnapon reggel 6 óra 23 p.
Pancsováról: reggel 7 óra 23 p.
Zombolyáról: (keskenyvágányú vonal) reggel 8 óra 23 p.; este 6 óra 55 p.

Indul:

a) A nagybecskereki pályaudvarról:

Zombolya, Temesvár, Verseczre: délután 4 óra 50 p.
Pancsovára: délelőtt 8 óra 23 p.; délután 6 óra 20 p.
Szeged—Budapestre: d. e. 11 óra 12 p.; este 6 óra 46 p.
Nagykikinda—Budapestre: reggel 6 óra 7 p.

b) A nagybecskerek-bégaparti pályaudvarról:

Temesvár, Versecz, Antalvalya—Pancsova és Alibunára: reggel 3 óra 33 p.
Zombolyára: (keskenyvágányú vonal) reggel 3 óra 54 p.; délután 5 óra 10 p.
Módosra: minden kedden, pénteken és vasárnapon délelőtt 11 óra 38 p.

Kiadó

lakás.

Az Uri-utcában egy külön álló ház teljesen újonnan átalakítva, nagy lakással, konyha, folyosó stb. elkülönített kerttel

kiadó.

Bővebbet a kiadóhivatalban. 838—x.73

37.020/I. szám.

Magy. kir. államvasutak.
Budapest-balparti üzletvezetőség.

Pályázati hirdetmény.

A magy. kir. államvasutak budapest-balparti üzletvezetősége Rákosrendező pályaudvarban levő olajgyárban gáz előállítására felhasznált gázolajból a 1903. évi január hó 1-től számítható egy — kedvező árak elérése esetén pedig esetleg 1905. év végéig terjedő három éven át visszanyerendő, illetve termelendő gázolajkétrányt eladni szándékozván, erre ezennel nyilvános pályázatot hirdet.

Az ajánlat részmennyiségre is tehető.
Meg van engedve végre csupán az 1903. évre, esetleg két vagy három egymásután következő évre is ajánlatot tenni, az ajánlatban azon-

ban világosan kiteendő, hogy hány évre szól az ajánlat.

Felhívtnak tehát a pályázni szándékozók, hogy idevonatkozó ajánlatukat egy koronás magyar okmánybéllyel ellátva a következő címfelirattal: „Ajánlat gázolajkétrány megvételére 37.020/902. számhoz“ a budapest-balparti üzletvezetőség általános osztályához (Budapest, VI. ker. Teréz-körút 62. sz.) f. é. november hó 25-éig benyújtják.

Budapest, 1902. évi október hóban.

Az igazgatóság.

(Utánnomás nem díjaztatik.)

162344/1902. szám.

M. kir. államvasutak.

Legolcsóbb utazás

Olaszországba és Dél-Franciaországba Budapest—Dombóvár—Fiumén át a Magyar-Horvát Tengeri Gőzhajózási-Társaság Fiume és Velence, illetőleg Ancona közt közlekedő gőzhajóinak.

Hajójáratok menetrendje.

1902. november hó 1-től visszavonásig.

1. Indulás Fiuméből Velencébe. Minden kedden és szombaton este 8 órakor.

2. Indulás Fiuméből Anconába. Minden hétfőn reggel 8 órakor. Minden esütörtökön este 8 óra 30 perckor.

3. Indulás Velencéből Fiuméba. Minden hétfőn és esütörtökön este 7 óra 30 perckor.

4. Indulás Anconából Fiuméba. Minden szerdán reggel 7 órakor. Minden szombaton este 8 óra 30 perckor.

Menettartam 10 óra.

Menetdíjak

a hajó-átelési illetékekkel együtt:

Honnan	H o v á	Pénz-érték	Gyorsvonat		
			I. osztály	II. osztály	Személyvonat III.
Budapest	Velence vagy Ancona	kor.	34.00	26.00	14.00
	Cannes	franc	116.15	83.60	
	Firenze	"	73.50	53.90	30.40
	Genova	"	89.25	64.90	36.85
	Grasse	"	118.30	85.05	
	Lyon	"	128.25	91.50	
	Marseille	"	137.75	98.20	
	Milano	"	69.95	51.40	28.95
	Menton	"	110.00	79.45	
	Napoli	"	100.55	72.85	41.50
Bécs	Nizza	"	112.70	81.25	
	Róma	"	73.75	54.05	30.50
	Torino	"	89.10	64.80	36.80
	Velence vagy Ancona	kor.	47.10	34.80	18.20
	Berlin	márka	95.60	68.40	38.50
Breslau	"	71.20	51.70	28.90	
Hamburg	"	122.20	88.10	52.30	

A gőzhajókon egy ágyért két korona utánfizetendő.

A hajó-átelési díj magában Fiuméből—Velencébe vagy Anconába:

Diszterem hálóllyel együtt 16 kor.
I. osztály 12 " "
III. " (fedélzet) 6 "

A gőzhajóknak a Budapest—Fiume közt közlekedő gyorsvonatokkal, valamint Velencébe és Anconába a Róma, Nápoly, Bari, Brindisi, Bologna, Milano stb. felé induló, illetve onnan érkező olasz vonatokkal közvetlen csatlakozásban állanak. Fiuméba a vonatok a gőzhajók kikötőhelyéig közlekednek s onnan indulnak.

Fiuméből—Dalmáciába naponként indulnak gőzhajók, ezek közül hetenkint 4 gyorsjárat és pedig: Zárába, Metkovicba, Raguzába és Cattaróba, melyek menetrendje az „Utmutató“-ban foglaltatik.

Menetjegyeket és csoportosítható körutazási jegyeket a fent megnevezett állomások, ugyszintén a magyar kir. államvasutak városi menetjegyi-irodái Budapestben és Bécsben, továbbá a Cook Tamás és fia cég utazási irodái Budapestben és Bécsben adnak ki, ahol a kívánt felvilágosítások is megadatnak.

Budapest, 1902. október havában.

Az igazgatóság.

(Utánnomás nem díjaztatik.)

165.603/CI. szám 1902.

Magy. kir. államvasutak.

HIRDETMEYNY.

X. pótlék kiadása a magy. kir. államvasutak által kezelt helyi érdekű vasutak közös áru díjszabásához.

A magy. kir. államvasutak által kezelt helyi érdekű vasutak közös áru díjszabásához (II. Rész) a X. pótlék lép életbe a következő tartalommal.

I. Változtatások és kiegészítések az A) általános részben.

II. Változások és kiegészítések a B) különleges részben, é. p:

a) A felső-cörtarosa—felső-lövői h. é. vasut díjszabása.

b) A kunszent-miklós—annapataji h. é. vasut díjszabása.

c) A szentes—hódmezővásárhelyi h. é. vasut díjszabásának módosítása.

III. A tartalomjegyzék kiegészítése és nyomda hibák.

Ezen pótlék magyar és német nyelven külön jelenik meg és a magy. kir. államvasutak igazgatóságánál (Budapest, VI. ker., Csengeri-utca 33. sz. a.), valamint az üzletvezetőségeknél példányonként 10 filléért kapható.

Budapest, 1902. november hó 4.

Az igazgatóság.

(Utánnomás nem díjaztatik.)

23760. szám 1902.

Magy. kir. államvasutak.

Üzletvezetőség Debrecen.

Pályázati hirdetmény.

A m. kir. államvasutak debreceni üzletvezetősége az 1903. évben, esetleg további két év alatt szükségessé váló pályafentartási fák szállítására pályázatot hirdet. A jövő évben az alábbiakra lesz szüksége:

117 köbméter jegenye fenyődeszka,
3 " tölgyfa
68 " szétmetszettel fenyődeszka,
10 " vágott vagy fűrészelt erdei fenyőfa,
279 " " " jegenye fenyőfa,
383 " " " tölgyfa,
122 " jegenye fenyő palló,
14 " luc
101 " tölgyfa palló,
67 " tölgy szálfá,
27 " fenyő szálfá,
34000 fméter fenyőfa léc.
2800 darab kerítés oszlop tölgyfából.

A pályázati feltételek alapján készítenő és 1 koronás magyar bélyeggel ellátott ajánlatok f. évi november 29. napjának déli 12 órájáig nyújthatók be a debreceni üzletvezetőség I. osztályánál, az 5% bnatpénz egy nappal előbb teendő le az üzletvezetőség gyűjtőpénztáránál.

Kelt Debrecenben, 1902. október 24.

Az üzletvezetőség.

(Utánnomás nem díjaztatik.)

169849/902. A. III. sz.

Magy. kir. államvasutak.

Pályázati hirdetmény.

Az 1903. évben a m. kir. államvasutak szer-táraiban összegyűlő és feleslegként rendelkezésre álló mintegy 14.000 drb. üres kőolajos hordó eladására 124813/902 sz. a. hirdett pályázat eredményre nem vezetvén, az alulírott igazgatóság ezen hordók eladására ezennel újabb pályázatot hirdet.

A fent kitüntetett mennyiségre nézve a m. kir. államvasutak semminemű kötelezettségét nem vállalnak; ez tehát a tényleges vissznyereményhez képest 25%-al nagyobb vagy kisebb is lehet; emélfogva köteles leendő a vevő az 1903. évben tényleg összegyűlő és eladásra kerülő egész mennyiséget az általa felajánlott egységár mellett átvenni.

Az összegyűlő hordók esetről esetre, az 1903. évi december hó végéig összegyűlők pedig a reá következő hónap 25-éig fognak a gyűjtő-szertárak által az illető vevő rendelkezésére bocsátatni is tartozik a vevő ezen hordókat a felszólítás vételétől számított nyolc napon belül átvenni és a szertárakból eltávolítani.

A pályázni szándékozók felhívtnak, hogy idevonatkozó lepecsételt és (egy) 1 koronás magyar bélyeggel ellátott ajánlataikat ezen külfelirattal: „Ajánlat üres kőolajos hordók megvételére 169849/902. számhoz“ 1902. évi november hó 15-ének déli 12 óráig anyag- és leltárbeszerzési szakosztályunknál (Andrássy-ut 73. sz. II. em. 43. sz. ajtó) benyújtani sziveskedjenek.

Egyébként a m. kir. államvasutak igazgatósága fentartja magának a jogot, hogy az ajánlatok közül, tekintet nélkül az ajánlott árakra, szabadon választhasson, továbbá, hogy amennyiben ennek ellenkezője az ajánlatban ki nem kötetett volna, tetszés szerinti részmennyiségeket engedhessen át, mely esetben az ajánlattevő az átengedett részmennyiséget is köteles átvenni és végre, hogy a cél elérésére más intézkedéseket is teheszen.

Budapest, 1902. évi október hóban.

Az igazgatóság.

(Utánnomás nem díjaztatik.)

FELTÜNŐ UJDONSÁG.

Delice

Minden hirdetés felesleges, a dohányzó egy szer veszi és többé mást nem szíhat.

legjobb valódi francia

SZIVARKAPAPIR ÉS SZIVARKAHÜVELY

760—x.17

Megérkeztek

a legfrissebb és legjobb minőségű különlegességi cukorkák, úgymint: Töltött csokoládé, Fondand, savanykás cukorkák, selyem cukorkák, valamint a legfinomabb „Caramell“ salon bonbonok.

Továbbá: Nagy választék **chocoladéban**, úgymint: Suchard, Fiumei, Heller, Fürth, Choc. française és különféle különlegességek **chocoládé süteményekben**.

DeLi gyümölcsök nagy raktára

Zimmerer Antal,

fűszer-, anyag- és osemegé-kereskedő
Nagybeeskerek, Hunyady-(fő)-utca.

17-26.9

152303/902. sz.

Magy. kir. államvasutak.

Pályázati hirdetmény.

A magy. kir. államvasutak igazgatósága részére a jövő 1903. évi január hó 1-től számított 5 évre, vagyis 1907. évi december hó végéig szükségelendő fotolitografiai uton előállított menetrend ábrákból felmerülő szükségletnek szállítási biztosítani kívánván, erre ezennel nyilvános pályázatot hirdet.

A kiírás tárgyát képező menetrendábrákat előtűntető jegyzék, mely egyszersmind ajánlati mintául szolgál, valamint a szállításokra vonatkozó részletes módoszatok a budapesti kereskedelmi és iparkamaránál megtekinthetők és a magy. kir. államvasutak igazgatósága anyag- és leltárbeszerzési (A III.) szakosztálynál (Budapest, VI. Andrassy-ut 73. szám II. emelet 54. ajtószám) kaphatók.

A szabályszerűen kiállított, ivenként egy koronás m. kir. okmánybéllyel ellátott ajánlatok lepecsételve legkésőbb *f. évi november 28-iki déli 12 óráig* a magy. kir. államvasutak igazgatósága anyag- és leltárbeszerzési szakosztálynál benyújtandók, vagy posta útján küldendők és a boríték ezen külcimmal látandó el:

„Ajánlat 152303/902. számhoz.

Bánatpénz gyanánt 500 korona legkésőbb folyó évi november hó 27-iki déli 12 óráig a magy. kir. államvasutak igazgatósága budapesti főpénztáránál leteendő.

Budapest, 1902. október hóban.

(3-3) *Az igazgatóság.*
(Utánnomás nem díjazatik.)

172.122/1902. C. II. sz.

M. kir. államvasutak

HIRDETÉMÉNY.

Magyar adriai vasuti kötelék.

(A dijszabás 2. füzetében foglalt áruosztályozás és az ezen dijszabási füzethez tartozó függelék kiegészítése.)

A magyar adriai vasuti kötelék II. rész 2. füzet, I. pótlék 69. oldalán az E) fejezet C. pontjának 21. tétele után új tételt beiktatandó: „21. a) Cukorka, kakao- és csokoládé-készítmények is“ és melléje a tetszésszerű mennyiség című 3. rovatba „//“ teendő. A német szövegű rész C. pontjában a 76. oldalon pedig a 13. tétel után „13. a) Canditen, auch Cacao- und Chocolate-Fabrikate“ és a „beliebige Qualität“ című 3. rovatba „//“ irandó.

Az ezen dijszabáshoz tartozó függelék 18. oldalán a 16. tétel második rovat magyar szövege „Cukorka-, kakao- és csokoládé-készítmények“, a német szöveg pedig „Canditen, auch Cacao- und Chocolate-Fabrikate“ árucikkkel kiegészítendő.

Ennek következtében ezen függelék 3. oldalán az árucikk névjegyzékének 3. oldalán „Cacao-bohnen után „Canditen auch Cacao- und Chocolate-Fabrikate“, „16“ tételszámmal és 4. oldalán „Cukor nyers“ után „Cukorka, kakao- és csokoládé-készítmények szintén „16“ tételszámmal beirandó.

Budapest, 1902. évi október hó 31-én.

M. kir. államvasutak, egyszersmind a többi rész vasutak nevében is.
(Utánnomás nem díjazatik.)

GYOMORBAJOSOKNAK.

Mindazoknak, kik meghűlés, gyomortulterhelés, hiányos táplálkozás vagy nehezen emészthető, túlforró vagy hideg étellekkel, vagy rendetlen életmóddal gyomorhajót:

gyomorkatarrust, gyomorgörcsöt, gyomorfájást, emésztési zavarokat, elnyálkásodást stb.

szereztek, ezennel kitűnő házi-szert ajánlunk. Ez az évek óta előnyösen ismert, az emésztést elősegítő és vértisztító szer a

Hubert Ulrich-féle gyógyfü-bor.

Ez a gyógyfü-bor kitűnő gyógyhatásuaknak elismert füvekből és jó borból készült: erősíti és éteti az egész emésztőszerve tet, anélkül, hogy hájtó hatása lenne. Ez a gyógybor eltávolít minden zavart a véredényektől, megtisztítja a vért a betegséget okozó anyagoktól és új vér képzésére elősegíti.

A gyógyborknak még idejekorán való használatát a kezdődő gyomorhajót csirájában fojtja meg. Nem kellene tehát késlekedni használatát más gyomorrontó, az egészséget veszélyeztető szerek megvétele előtt igénybe venni. Akárhányszor már első használat után eltűnt minden gyomorhajót jelző tüneteket, mint: a fejfájást, **gyomorgéset, felfúvódást, hányással járó rosszulletet**, mely krónikus (különösen régi bajoknál) annál hevesebben szokott fellépni.

A székrekedést és ennek kellemetlen következményeit, mint: **szorulást a vesében, a májban való vértululást, szívdobogást, álmatlanságot stb.** a gyógybor gyorsan és enyhén megszünteti. A gyógybor emulasztja a rossz emésztést, az emésztési szerveket könnyű kiválás által szinte megújítja és megszabadítja a gyomrot és beleket a káros anyagoktól.

Soványág, sápadtság, vérszegénység, elerőtlenedés

emésztés, hiányos vér-épzés és a máj beteges állapotának következményei. Teljes étvágytalanság mellett elenyedés és kedélylehangoltság valamint gyakori fejfájás és álmatlan éjszák következtében az ilyen betegek gyakran lassan elszenvedek. A gyógyfü-bor a meggyöngyűt életerőt helyreállítja — A gyógyfü-bor növeli az étvágyat, elősegíti az emésztést és táplálkozást, előmozdítja az anyagcsere-t, megjavítja a vércépzést, irganytatja az izgató idegeket és a betegnek új erőt, új életet ad. Ezt számos elismerés és köszönet-irat bizonyítja.

A gyógyfü-bor kapható 3 és 4 koronás palackokban a következő helységek **gyógyszer árúiban, u. m.: Nagybeeskerek, Eleinér, Román-Ecska, Mosorin, Józseftalva, Csurog, Gyurgyevó, Bács-Tisza, Földvár, Kumán, Melence, Bégaszentgyörgy, Istvánföld, Ernesztháza, Bótos, Tomasevác, Ozora, Jarkovác, Farkasd, Perlasz, Titel, Szlankamén, Uj-Karlovič, F.-Kovil, Kacs, Temerin, Bács-Szent-Tamás, Török-Becse, Uj-Becse, Basahid, Torda, Szerb-Ittebe, Ó-Becse, Franyova, Párdány, Székula, Lidia, Pétervárad, Ujvidek, stb.**, úgymint valamennyi helységben Ausztria-Magyarországnak.

A nagybeeskerei **gyógyszerár** szállít e-deti áron 3 és több üveg gyógyfübort Ausztria-Magyarország minden helységébe.

Utáztatoktól óvakodjunk!

(570-12.1)

Mindenki rendeljen

Hubert Ulrich-féle gyógyfü-bor.

Nagybeeskerei m. kir. pénzügyigazgatóság.

126815/IV szám. 1902.

Árverési hirdetmény.

A nagybeeskerei m. kir. pénzügyigazgatóság által közhírré tették, hogy Torontálmege nagybeeskerei járásában fekvő Rudolfsnád község területén fizetendő bor-italadó és husfogyasztási adó beszedési joga, az 1903. évi január hó 1-ső napjától 1903. évi december hó végéig terjedő időre, esetleg a felmondás fentartásával az 1904. évre is, nyilvános árverés útján haszonbérbe adatik.

Az árverés a m. kir. pénzügyigazgatóság helyiségében **1902. évi november hó 24. napján délelőtt 9 órakor** fog megtartatni.

A bérelni kívánók a következőket vegyék tudomásul:
1. A kiáltási ár évenként a bor-italadó fejében 2712 kor. 60 fill.
a husfogyasztási adó fejében 980 kor. 90 fill.
összesen 3693 kor. 50 fill.

ben határozatuk meg.

2. Az árverésben részt vehetnek, kik törvény szerint a terhes szerződések kötésére személyes képességgel bírnak.

Kizártnak: a kiskorúak, továbbá azok, kik valamely büntény vagy véttség miatt büntetve voltak, szintugy azok, kik a kincstárral szerződési viszonyban állottak, de szerződési kötelezettségüket megszegtek, végre, kik csempészet vagy más jövedéki kihágás miatt büntetve voltak.

3. Az árverésen részt venni kívánók kötelesek bánatpénzül a kiáltási ár tizedrészét (10%-át) készpénzben, vagy államkötvényekben vagy pedig a fennálló szabályrendeletek értelmében bánatpénzül elfogadható, a budapesti tőzsdén jegyzett árfolyamra, ha pedig ez a névértéken felül lenne, ez utóbbival — számításba vehető egyéb értékpapirokban letenni.

Az árverés befejezése után a legkedvezőbb ajánlatot tevő által bánatpénzül letett összeg visszatartatik, a többi árverező bánatpénze pedig legott visszaadatik, kivéve, ha a legkedvezőbb ajánlatnak elfogadása bármely okból kétes, mely esetben a következő legkedvezőbb ajánlatot tevő bánatpénze is visszatartatik.

4. Írásbeli ajánlatok szintén elfogadhatnak, de ezek is a 3-ik pontban meghatározott bánatpénzzel látandók el.

Ezekben az írásbeli ajánlatokban az ajánlott összeg számokkal és betűkkel világosan kiirandó s ha azoknak tartalma oly záradékot is magában foglal, mely a jelen hirdetmény és a részletes bérleti feltételekbe ütközik, ez a kikötés nem létezőnek tekintetik.

Az írásbeli ajánlat, amely 1 koronás bélyeggel látandó el, következőképen szerkesztendő:

En alulírott a bor-italadó és a husfogyasztási adó község területén való beszedéséért, az **1903. évi január hó 1-től 1903. évi december hó utolsó napjáig** terjedő időre feltétlenül, 1904. évre pedig feltételes, a felmondásnak fentartásával és pedig a bor-italadó beszedési jogáért kor. fill., a husfogyasztási adó beszedési jogáért kor. fill., összesen kor. fillert ajánlok fel évi bérösszeg gyanánt, azzal a kijelentéssel, hogy az árverési és bérleti feltételeket ismerem, azoknak magamat mindenben alávetem s jelen ajánlatomért az ide zárt kor. fillérből álló bánatpénzzel kezkeskedem.

Kelt

Az írásbeli ajánlatokon a felajánlott összegek szóval és számokkal kiirandók és az árverés napján reggel 9 óráig lepecsételve a pénzügyigazgatóság főnökének adandók at.

5. Aki nem maga, hanem másnak nevében kíván árverezni, köteles magát az árverési bizottság előtt, kir. közjegyző által hitelesített meghatalmazással igazolni.

6. Az árverés a pénzügyi hatóság jóváhagyásának fentartásával történik és a haszonbéri szerződésből vállalt kötelezettség a legkedvezőbb ajánlattevőjére nézve, illetve a 3. pontban említett esetben a következő legkedvezőbb ajánlattevőjére nézve ajánlatának beadásával, a kincstárra nézve azonban csak a jóváhagyás iránti értesítés kézbesítésével áll be.

7. A haszonbéri árverés jóváhagyása iránti értesítvény kézbesítése után nyolc nap alatt, de mindenesetre a bérlemény tényleges átvétele előtt, a bérli köteles az egy évi haszonbér egy negyedrészt készpénzben, vagy értékpapirokban a 3. pont utasítása szerint bérleti biztosítékul lefizetni, vagy pedig a pénzügyi hatóság által elfogadhatónak talált jelzálog-biztosítékot nyújtani, illetőleg letett bánatpénzét kiegészíteni.

8. Bérli köteles a szerződés szerű haszonbért egyenlő havi részletekben minden hónap utolsó napján és ha az ünnep- vagy vasárnapra esnek, az azt követő hétköznapon, a kijelölt pénztárnál lefizetni.

9. A bor-italadó bérliének az 1892. évi XV. t.-c. 5. §-ában biztosított ama joga, hogy az általuk bérlet községekben a lakosság számarányához képest egy, két, esetleg három italmérsi engedélyre tarthatnak igényt, a bor-italadó és husfogyasztási adó bérliőre is érvényben marad abban az esetben, ha az általa felajánlott évi bérösszeg az 1000 koronát eléri, megjegyezve, hogy az esetben a kimérsi engedély az összes szeszes italokra, tehát a bor-italadó tárgyai mellett a sör és az égetett szeszes italokra is igénybe vehető.

10. Ehhez képest oly írásbeli ajánlatok, a melyek 1000 koronát el nem érő évi bérösszeget szólnak, nem létezőnek tekintendők, ha csak az ajánlatban kifejezetten kijelentve nincs, hogy az ajánlattevő az 1892. évi XV. t.-c. 5. §-án alapuló italmérsi engedélyre igényt nem tart.

11. Oly községekben, a melyekben a bor-ital és husfogyasztási adók jelenben is hárbeadás útján vannak biztosítva és a jelenbeni bérliők az 1892. évi XV. t.-c. 5. §-án alapuló, kizárólag csak a bérleti szerződés tartamára szóló italmérsi engedélyre a korlátlan kimérsi engedélyeknek az 1899. XXV. t.-c. 12. §-a értelmében megállapított számában beufoglatatik, — 8. és 10. pontok rendelkezései melőzhetők s ezekben a községekben az új bérli is kaphat, kizárólag a bérleti idő tartamára szóló italmérsi engedélyt akkor is, ha az évi bérösszeg az 1000 koronát el nem éri.

12. A többi részletes bérleti feltételek a pénzügyigazgatóságoknál és a pénzügyi biztosságoknál a szokásos hivatalos órákban megtekinthetők.

Nagybeeskerek, 1902. évi november hó 9. napján.

A m. kir. pénzügyigazgatóság.

HIRDETÉSEK

FELVÉTELEK A

„TORONTÁL“

KIADÓHIVATALÁBAN.

